



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
27 June 2001
Russian
Original: English

Пятьдесят шестая сессия
Пункт 29 первоначального перечня*
Сотрудничество между Организацией
Объединенных Наций и Организацией
экономического сотрудничества

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций **и Организацией экономического сотрудничества**

Доклад Генерального секретаря

I. Введение

1. Настоящий доклад представляется в соответствии с резолюцией 55/42 Генеральной Ассамблеи от 21 ноября 2000 года о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества (ОЭС), в которой Ассамблея просила Генерального секретаря представить доклад об осуществлении этой резолюции. Настоящий доклад содержит краткий обзор отношений сотрудничества между ОЭС и различными организациями в период 2000–2001 годов.

II. Программа развития Организации **Объединенных Наций**

2. Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) оказала финансовую и техническую помощь на сумму 1 млн. долл. США для укрепления потенциала секретариата ОЭС. В связи с данным проектом

ведется консультирование в следующих областях: телекоммуникация; осуществление соглашений ОЭС в области транзитных перевозок, продовольственная безопасность; и научные исследования в области экономики. Этот проект включает в себя также компьютеризацию секретариата и закупку материалов для библиотеки. Регулярно проводились совещания высокого уровня между представителями ОЭС и ПРООН в целях рассмотрения хода осуществления этого проекта.

III. Конференция Организации **Объединенных Наций по торговле** **и развитию**

3. Что касается отношений ОЭС с Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), то следует отметить обмен визитами руководящих должностных лиц этих двух организаций. Были обсуждены и рассмотрены следующие области сотрудничества: а) последующие мероприятия по осуществлению и

* A/56/50.

осуществление положений меморандума о понимании между ОЭС и ЮНКТАД; б) осуществление совместного проекта ОЭС/ЮНКТАД/Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО)/Исламского банка развития (ИБР), касающегося смешанных транспортных перевозок; в) возможности оказания со стороны ЮНКТАД технической помощи ОЭС в разработке регионального инвестиционного соглашения; г) возможное оказание помощи со стороны ЮНКТАД в деле осуществления соглашения о транзитной торговле ОЭС и Рамочного соглашения о транзитных перевозках и в разработке механизма по сокращению транзитных сборов в регионе; и д) предложения о проведении совместного семинара по соответствующим таможенным вопросам.

4. В ходе встречи Генерального секретаря ЮНКТАД и Генерального секретаря ОЭС в секретариате ОЭС были определены следующие области для будущего сотрудничества: а) осуществление соглашения о транзитной торговле; б) аспекты торговли и таможенной очистки, связанные со смешанными перевозками в регионе ОЭС; и в) эффективность торговли и торговля в Интернете.

IV. Центр по международной торговле ЮНКТАД/ВТО

5. Анализ потока торговли в странах региона был представлен в ходе проведения миссии представителей Центра по международной торговле ЮНКТАД/ВТО в секретариате ОЭС в марте 2000 года. В анализе ЦМТ в общей форме изложены имеющиеся в регионе возможности в области торговли, благодаря которым можно быстро увеличить объемы внутрирегиональной торговли, на долю которой в настоящее время приходится 6-7 процентов. Запланирован проект по содействию развитию торговли в рамках ОЭС на основе организации совещания представителей покупателей и продавцов. Предполагается, что данный проект окажет положительное воздействие на состояние внутрирегиональной торговли и укрепление деловых контактов между торговыми компаниями государств-членов.

6. В порядке последующей деятельности в марте 2000 года в секретариате ОЭС был проведен практикум по отбору продукции. В проведении практикума участвовали ведомства, занимающиеся вопросами содействия торговле, и национальные торгово-промышленные палаты государств — членов глав ОЭС. ПРООН выразила готовность частично финансировать этот проект и внести на эти цели взнос на сумму в размере 150 000 долл. США.

V. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

7. По-прежнему на всех уровнях поддерживаются регулярные контакты между ЭСКАТО и ОЭС. ЭСКАТО продолжала проводить анализы экономической деятельности и краткосрочных и среднесрочных перспектив развития экономики стран — членов ОЭС в рамках экономического и социального обследования положения в странах Азиатско-Тихоокеанского региона. В рамках обследования в 2001 году затрагивались вопросы финансового обеспечения инвестиций в целях развития, которые создают большую проблему для многих развивающихся стран в регионе ЭСКАТО, в том числе государств — членов ОЭС.

8. В рамках финансируемого Нидерландами проекта по разработке статистики в области окружающей среды в регионе ЭСКАТО, ЭСКАТО планирует организовать четвертый субрегиональный учебный практикум по вопросам статистики окружающей среды для стран ОЭС, включая страны Центральной Азии, в сотрудничестве с ОЭС, в Тегеране, предварительно намеченный на август 2001 года.

9. ЭСКАТО начала осуществление проекта по укреплению субрегионального экономического сотрудничества в области торговли и инвестиций между странами — членами ЭСКАТО, расположенными в юго-западной части этого региона. Основными целями такого сотрудничества являются оценка потребностей в укреплении субрегионального экономического сотрудничества в области торговли и инвестиций и содействие созданию благоприятных условий на основе обмена

информацией и налаживания более тесных связей между организациями, содействующими развитию предпринимательства. Эти усилия будут способствовать выравниванию политики и практики в области торговли и инвестиций, а также применимых правовых и административных режимов, формирующих устойчивые стратегии в области торговли и инвестиций.

10. После проведения семинара по информационным сетям связи по вопросам торговли и инвестиций, состоявшегося в феврале 1999 года, ОЭС организовала второй семинар, который принимало у себя правительство Турции и который был проведен в октябре 2000 года в Анталье, Турция. Цели семинара заключались в том, чтобы обеспечить странам-членам и международным организациям форум для обмена информацией об их опыте, касающемся разработки информационных сетей связи, и создания сети ОЭС по вопросам обмена информацией в области торговли и инвестиций. Третий семинар по данной теме намечено провести в Пакистане в ноябре 2001 года в сотрудничестве с ЭСКАТО.

11. Сотрудничество с ОЭС предусмотрено в рамках осуществления нового проекта, представленного в соответствии со счетом для развития и касающегося укрепления потенциала для управления процессом глобализации стран — членов ЭСКАТО, включая все страны — члены ОЭС с переходной экономикой.

12. Генеральный секретарь ОЭС принимал участие в совещании видных деятелей ЭСКАТО («Друзей Председателя») по вопросу об интеграции развивающихся стран Азии в международную систему торговли, состоявшемся в Тегеране в марте 2001 года.

13. ЭСКАТО, Европейская экономическая комиссия и ОЭС активно сотрудничают в рамках Специальной программы для экономик Центральной Азии в области содействия облегчению режимов перевозок и пересечения границы, при этом ОЭС участвует в работе Рабочей проектной группы Программы. ЭСКАТО ведет базу данных по шоссейным дорогам в Азии, содержащую информацию о региональной дорожно-транспортной сети стран ОЭС.

14. В рамках совместного проекта ОЭС/ЭСКАТО/ЮНКТАД, предназначенного для

внедрения смешанных перевозок в регионе ОЭС, финансируемого Исламским банком развития (ИБР), будут осуществлены следующие мероприятия: а) обзор текущих исследований/прогнозов в масштабах всей ОЭС движения товаров и планов согласования будущих торговых потоков с потенциальными потребностями контейнерных и смешанных транспортных перевозок; б) исследования, посвященные коридорам для смешанных транспортных перевозок с целью определения инфраструктурных и нефизических препятствий для беспрепятственного движения грузов; в) региональный семинар по смешанным перевозкам; г) пять практикумов на страновом уровне по смешанным перевозкам; и е) восемь семинаров на страновом уровне по конвенциям о наземных перевозках в восьми странах ОЭС.

15. ЭСКАТО недавно начала выпускать доклад о состоянии окружающей среды в Азиатско-Тихоокеанском регионе в 2000 году, который охватывает ряд стран — членов ОЭС. При разработке стратегических мер для решения экологических проблем, указанных в докладе, предусматривается долгосрочное сотрудничество между странами ОЭС и ЭСКАТО.

16. ЭСКАТО в сотрудничестве с Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) и АБР организует субрегиональное совещание в Алматы в сентябре 2001 года для стран Центральной Азии и Кавказа в рамках подготовки к Всемирной встрече на высшем уровне по вопросам устойчивого развития, которая будет проведена в Йоханнесбурге, Южная Африка, в 2002 году. Секретариат ОЭС будет приглашен принять участие в этом субрегиональном совещании.

17. Представители ряда стран ОЭС присутствовали на Конференции на уровне министров по вопросам окружающей среды и развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе, состоявшейся в Китаюсю, Япония, в период с 31 августа по 5 сентября 2000 года. Конференция приняла Региональную программу действий на период 2001–2005 годов и Китаюсюскую инициативу по охране окружающей среды; предполагается, что ЭСКАТО и ОЭС будут сотрудничать в деле их осуществления. В Региональной программе действий определены приоритетные области для деятельности в этом

регионе, включая субрегион Центральной Азии и Кавказа. Китаюсюйская инициатива является первым шагом в деле осуществления Региональной программы действий, ориентированной на создание городов-побратимов развивающихся стран с Китаюсю в целях улучшения управления окружающей средой в городах.

VI. Организация Объединенных Наций по промышленному развитию

18. Организация Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) оказывает содействие усилиям ОЭС в деле укрепления возможностей мелких и средних предприятий в государствах-членах. В этой связи в период с 23 по 26 июня 2001 года в секретариате ОЭС при техническом и финансовом содействии ЮНИДО должен был состояться совместный семинар ОЭС/ЮНИДО — Международного совета по науке и передаче высоких технологий по вопросам управления технологиями и переговоров по передаче технологий.

VII. Комиссия Организации Объединенных Наций по праву международной торговли

19. Были проведены обсуждения между Генеральным секретарем ОЭС и главой Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли, и была выражена заинтересованность в организации семинара государств — членов ОЭС, с тем чтобы ознакомить их с торговой практикой, вопросами арбитража и другими аспектами частного торгового права.

VIII. Программа Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками

20. Первый этап проекта, касающегося создания Координационной группы по контролю над наркотиками в секретариате ОЭС, был завершен в декабре 2000 года. В период осуществления проекта, учреждением-исполнителем которого является Программа Организации Объединенных

Наций по международному контролю над наркотиками, использовались средства, предоставленные Европейским союзом и Японией. Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов участвовало в реализации этого проекта и предоставляло соответствующее оборудование. Были осуществлены следующие мероприятия: а) все государства-члены учредили свои национальные координационные центры; б) в период с 26 по 28 февраля 2000 года в Тегеране были проведены два заседания целевых групп по обеспечению исполнения законов и координации действий государств-членов; в) в апреле и мае 2000 года была осуществлена инвентаризационная миссия во всех государствах-членах за исключением Афганистана и Исламской Республики Иран; д) был подготовлен временный глоссарий государственных и негосударственных организаций, действующих в области контроля над наркотиками, который был разослан государствам-членам; е) были распространены временные страновые досье за 1999–2000 годы, касающиеся положения в связи с наркотиками и временных связанных с наркотиками тенденций; и г) для Координационной группы по контролю над наркотиками был разработан веб-сайт, который в скором времени будет действовать.

21. Доработанный ЮНДКП проект документа для второго этапа проекта был препровожден государствам-членам для того, чтобы они высказали свои мнения. Как ожидается, второй этап будет начат в середине 2001 года.

IX. Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения

22. В рамках меморандума о понимании между ОЭС и Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения были проведены пять совместных мероприятий, последним из которых является конференция по вопросам популяризации контрацептивных средств и улучшения качества программ репродуктивного здоровья, состоявшаяся в Стамбуле в мае 2000 года.

X. Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций

23. Первый и второй этапы совместных миссий по идентификации в области сотрудничества ОЭС в сельскохозяйственном секторе были завершены в 2000 году при поддержке со стороны Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и ИБР. Осуществление следующего этапа будет начато в 2001 году.

XI. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

24. Проект меморандума о понимании с Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) был подготовлен и направлен ЮНЕП после его одобрения государствами-членами. С учетом подготовки регионального плана действий по окружающей среде при поддержке пяти стран Центральной Азии и региональных экспертов было сочтено, что было бы более целесообразно рассмотреть проект меморандума о понимании после завершения процесса, связанного с региональным планом действий, в конце 2001 года.
